

Регина Микштайте-Чичюркене
(Вильнюс, Литва)

АКТУАЛЬНОСТЬ ИССЛЕДОВАНИЯ КУЛЬТУРЫ ПОГРАНИЧЬЯ В НАЧАЛЕ XXI ВЕКА: ПРОДОЛЖИТЕЛЬНОСТЬ ТРАДИЦИЙ ОБЩИННОГО ПАСТУШЕСТВА В ОКРЕСТНОСТЯХ ГЕРВЯТ РЕСПУБЛИКИ БЕЛАРУСЬ

Животноводство и связанная с ним культура пастушества до сих пор полностью не исследованы. Особенно не хватает исследований со второй половины XX в., а начало XXI в. и вовсе не исследовано. В исследованиях традиций пастушества важным акцентом становится географическое положение Литвы, поэтому дальнейшее исследование отражает влияние диффузии культурных явлений, где важно распространение элементов культуры за чертой очага происхождения. Собранный в приграничных регионах материал позволяет не только точнее оценивать различия пастушества в историческом, культурном и социальном отношении в различных регионах, но и указать на возможное двустороннее культурное влияние.

Объект – исследование, связанное с пастушеством в преемственности элементов сельской культуры.

Цель – представить новое исследование культуры пастушества и её актуальности в окрестностях Гервят Республики Беларусь.

Ключевые слова: исследования, пастушество, община, пограничье.

The animal husbandry and livestock breeding culture relating to it are still insufficiently examined. There is a special lack of the studies since the second half of XXth century without mentioning the early XXst century researches. The geographical location of Lithuania becomes an important stress within a livestock breeding tradition studies, so a further research would reflect an impact of the cultural phenomena' diffusion with a significance of the cultural elements' dissemination from within seat of spreading. The material gathered in the frontier regions allows us to more exactly evaluate a difference of livestock breeding in historical, cultural and social respects in the various regions as well as to point out a possible two-way cultural influence.

The object is a research relating livestock breeding in the continuity of the rural culture elements.

The aim is to offer a new investigation of a livestock breeding culture and its topicality on the outskirts of Hierviaty village in the Republic of Belarus.

Keywords: researches, livestock breeding, commune, frontier.

В статье представлены новые исследования культуры пастушества в окрестностях Гервят Республики Беларусь,

которые были проведены по международному научно-исследовательскому проекту «Герваты: историческая память и тождественности культуры», во время полевых

исследований в 2010 году. Комплексную этнографическую экспедицию проводила группа ученых-исследователей, это около 20 представителей различных научных институций и областей: археологи, историки, этнологи, специалисты фольклора, искусствоведы, специалисты деревянной архитектуры и студенты.

Перед началом экспедиции в первую очередь были проведены обзор исследуемой местности и ознакомление с социально-культурным окружением будущих респондентов. Основной отбор респондентов был связан с возможностью получения подробных результатов исследуемого объекта. Были выбраны по возрасту, полу, происхождению, образованию, социальному положению.

Для определения факта исследуемого явления важное значение во время экспедиции имел метод наблюдения за окружающей средой. Отправляясь на автомобиле или пешком по окрестностям, наблюдала за территорией и фиксировала явление, а потом искала респондентов. Иногда приходилось расспрашивать их на месте работы – во время выпасания.

С помощью широко распространенного в антропологии метода наблюдения – участия – день провела с наемными деревенскими пастухами, где зафиксировала особенности в их повседневности.

Во время экспедиции фиксировался утренний выгон скота с хлева, пригон на пастбище и вечером обратно, в то же время пришлось и самой пасти скот. А это дало возможность наблюдать в начале XXI в. существующую традицию общинного пастушества в деревнях Беларуси.

Накопленный во время экспедиции визуальный и звуковой материал позволяет наиболее детально зафиксировать исследуемый объект.

Во время этнографической экспедиции с помощью глубинного интервью были опрошены 28 респондентов. Некоторые беседы зафиксированы на произношении Гервяцкого края, на белорусском и литовском языках. На 470-ти цифровых снимках зафиксированы традиции пастушества, виды уличных деревень, отдельные виды домов, клетей, сараев, деревенские и придорожные кресты, кладбища и люди в Гервятах.

Результаты основных полевых исследований. В первую очередь хочется

акцентировать то, что в окрестностях Гервят еще живы традиции совместной пастьбы. То, что по всей Литве уже давно исчезло, только в некоторых деревнях Восточной Литвы еще фиксировалось в конце XX в. В начале XXI в. остались только единичные случаи [4], а в окрестностях Гервят – повседневное явление.

На жизнедеятельность этой традиции влияют несколько причин. Одна из основных – существование колхозной системы, так называемых кооперативов сельского хозяйства. По сей день площади пастбищ установлены руководством, и они не изменяются. Скот пасется на опушках леса, у рек и на неурожайных, не пригодных для обработки земельных площадях. Совместная пастьба скота имеет значение для формирования ландшафта натуральной природы. На пастбищных площадях не зарастают кустарниками и сорняками опушки леса и побережья рек, здесь птицы выводят потомство в натуральной среде. Поэтому традиционная пастьба скота поддерживает натуральный баланс природной экосистемы, что становится актуальной проблемой в современной Литве [2].

Исследование показало, что в начале XXI в. в деревнях Беларуси еще жива традиция наемных пастухов. Её предопределили несколько причин: неспособность лиц старшего возраста самостоятельно пасти скот и проблема занятости молодежи. Пастухи нанимаются для поденной пастьбы, когда каждый хозяин индивидуально договаривается с пастухом о вознаграждении и количестве дней пастьбы. Пастухи мотивируют свое желание пасти деревенское стадо довольно хорошей зарплатой (гораздо большей, чем за работу в колхозе) и достаточным пищевым пайком.

В окрестностях Гервят до сих дней существует пищевой паек, который дается пастухам на пастьбу, и называется он «луста». *Луста* – выданная еда, которая чаще всего состоит из хлеба, сала, огурцов, напитков. Все опрошенные респонденты акцентировали значение этого пищевого пайка в традиции пастьбы. Каждая хозяйка обязана вложить пастухам *лусту* [1].

Собранная информация во время полевых исследований дает возможность раскрыть повседневность пастуха:

специфику рабочего дня, быт, питание, междоусобные отношения и трудности пастушества.

День пастуха начинается ранним утром (приблизительно в 6.00) выгоном коров на главную улицу деревни. Однако пастухи не гонят коров от самого дома, как зачастую делалось в прежние времена, а чаще всего ожидают у своего жилого дома. Обязанность каждого хозяина – выгнать свой скот только на улицу. По огороженной заборами улице скотина привыкла самостоятельно идти на пастбище. В деревне, как и в старину, скот пасут по очереди, которая передвигается от одного дома к другому, в зависимости от того, сколько у хозяина скота. Такое распределение очередности пастьбы скота существовало и в юго-восточной части Аукштайтии Литвы до самого исчезновения традиций совместной пастьбы. Это так называемая *колеила* [2].

Стадо пригоняют в деревню приблизительно в 19.00. Задолго до этого на деревенской улице, на лавочках, поджидают женщины. Большинство из них не имеют скота, но по традиции все встречают возвращение стада коров.

Собранная во время экспедиции информация говорит о наемных пастухах и самих пасущих скот хозяев в начале XXI в.

В Рымдюнах стадо поденно пасут наемные пастухи – мать с сыном, которым помогает собака. Пастухи короткими командами, свистком и взмахом руки, дают сигналы собаке, которая сразу же их понимает. Довелось наблюдать, как всё это проделывается, как быстро стадо коров перегоняется с одного пастбища на другое. На вопрос, почему они без своего основного инвентаря – кнута, пастухи с юмором отвечают: «а зачем, ведь есть собака». Пастухи прекрасно сработались и управляют во время пастьбы с другими, не связанными с пастьбой дополнительными работами, как, например, сбор ягод и грибов на продажу. Чаще всего они занимаются этой дополнительной деятельностью, когда коровы после обеда идут на постой, даже бывает, на целых три часа.

В ответе на вопрос о трудностях пастьбы была указана единственная серьезная проблема. Важно было уследить, чтобы коровы деревенского стада не пере-

мешались с колхозными. Тогда их тяжело отделить, это занимает немало времени и требует больших усилий [1]. Пастухам приходится охранять от скота колхозные посева и покосные луга. Пастьба не является сложной, так как коровы знают пастбища и поилки, с приходом времени естественным образом идут на водопой или направляются в сторону дома.

В округе Гервят старший пастух назывался *старостой* [1]. В настоящее время такое обращение слышится, если только говорится о старых временах, а современные пастухи, неважно – колхозного или деревенского стада, называются просто пастухами. Однако общественное отношение к пастуху и до нынешнего дня остается довольно скептическим. Респондент указывает, что и раньше девушки не хотели выходить замуж за пастухов. До сих пор эта деятельность оценивается хуже других.

Во время экспедиции удалось записать моменты воспоминаний обряда первого выгона скота. Хотя сейчас уже не осталось традиции впервые выгонять скот на пастбища в день св. Юрия (Jurgis), однако как в Литве [2], так и в окрестностях Гервят Беларуси еще существует культ опекуна скота – св. Юрия (Jurgio). Большинство указывают, что и сейчас в день св. Юрия всегда идут в костел. По данным респондентов, первый раз скот выгоняют на пастбища весной, с наступлением потепления, когда зазеленеет трава, стараются выгнать в выходные дни. По утверждению некоторых респондентов старшего возраста, желательнее даже в первое воскресенье мая, так как этот день считается счастливым (д. Пелегринда) [1]. Чаще всего теперь выбираются дни, подходящие для работающих в колхозе людей. Владельцы в первый день выгона стараются пасти свой скот вместе с пастухами, чтобы уберечь животинку от повреждений. Чаще всего скот выгоняют позже и пасут только до обеда.

При первом выгоне коровы в начале XXI в. из сарая под порог кладется яйцо или ломоть хлеба (д. Валеюкны) [1], корову выгоняют на улицу с вербой и ее крестят (Рымдюны) [1]. Аналогии фиксируются в Литве – в Дзукии и Аукштайтии [2]. Респондент из д. Попишки вспоминает, что при первом выгоне коров на

пастбище на рога им привязывали красную ленту, снятую с освященной вербы.

Однако в день св. Юрия в окрестностях Гервят был обычай красить яйца, девушки нанимали музыканта, которому платили яйцами. Как шутит респондент – «нанятый девушками за яйца» (д. Гири) [1].

Украшение коров венками во время Троицы было широко распространено в окрестностях Гервят, однако респонденты, хоть и помнят о старом обычае, но уже не могут детально рассказать, как его праздновали.

Во время экспедиции не удалось зафиксировать пастуший обряд «вызвать зиму». Опрошенные респонденты утверждают, что ничего не слышали о нём. Уточним, что ареал распространения этого обряда – регион Аукштайтии в Литве [3].

Однако, как бы ни было жаль, заметна тенденция исчезновения традиции пастушества в Гервятах. Одной из причин является процесс старения деревни. Большинство людей старшего возраста

отказываются от содержания скота. Для молодого поколения содержание скота не является первичной необходимостью. Зачастую рассказчики акцентируют и то, что молочных продуктов достаточно и в продаже, уход за скотом требует много внимания. Необходимо и обязательно продолжать исследования традиций начала XXI в. общинного пастушества в приграничии, потому что в Европе такой обычай является феноменальным.

Литература

1. Полевые исследования по международному научно-исследовательскому проекту «Гервяты: историческая память и тождественности культуры». – Беларусь, 2010. – (Финансирование ЕС структурные фонды).

2. Полевые исследования по проекту «Традиции, их трансформации и распространение в Литве». – Литва, 2010. (Финансирование Министерства культуры Литовской Республики).

3. *Мікштайте-Чичюркене Р.* Ритуал закликаання зими пастухами в Литві // Народна творчість та етнологія. – 2011. – № 3. – С. 86–90.

4. *Мікштайте-Чичюркене Р.* Пастушества в Швенчлнском крае в XX в. : монография. – Швенчлнис : Фирида, 2007. – 126 ст.